

6 giugno 2010

GAZZETTA UFFICIALE DELLA REPUBBLICA FRANCESE

Decreti, sentenze, circolari

TESTI GENERALI

**MINISTERO DELL'ECOLOGIA, DELL'ENERGIA, DELLO SVILUPPO DURATURO E
DEL MARE, INCARICATO DELLE TECNOLOGIE VERDI E DEI NEGOZIATI SUL
CLIMA**

Decreto n° 2010-603 del 4 giugno 2010 che emette una contravvenzione per ostruzionismo a un atto di caccia

Nor: *DEVN0831432D*

Il Primo Ministro,

su rapporto del Ministro di Stato, Ministro dell'ecologia, dell'energia, dello sviluppo duraturo e del mare, incaricato delle tecnologie verdi e dei negoziati sul clima, e del ministro di Stato, guardasigilli, ministro della giustizia e delle libertà.

Visto il codice penale, soprattutto i suoi articoli 131-13 e R. 610-1;

Visto il codice dell'ambiente;

Visto il parere del Consiglio nazionale della caccia e della fauna selvatica dell'11 marzo 2009; sentito Il Consiglio di Stato (sezione dei lavori pubblici),

Decreta:

Art. 1 – Alla sotto sezione 3 della sezione 1 del capitolo VIII del titolo II del libro IV del codice dell'ambiente (parte regolamentare). è aggiunto un paragrafo 5 così redatto:

“Paragrafo 5

“Ostruzionismo a un atto di caccia

“Art R.428-12-1. –E’ punito con l’ammenda prevista per le contravvenzioni della quinta classe il fatto, con gli atti di ostruzionismo concertati, di impedire lo svolgimento di uno o più azioni di caccia come definite nell’articolo L.420-3”

Art. 2 – Il Ministro di Stato, Ministro dell'ecologia, dell'energia, dello sviluppo duraturo e del mare, incaricato delle tecnologie verdi e dei negoziati sul clima, e il ministro di Stato, guardasigilli, ministro della giustizia e delle libertà sono incaricati, ciascuno per quanto di sua di competenza, dell'esecuzione del presente decreto, che sarà pubblicato sulla *Gazzetta Ufficiale* della Repubblica francese.

Fatto a Parigi il 4 giugno 2010

FRANÇOIS FILLON

Per il Primo Ministro:

*Il Ministro di Stato, Ministro dell'ecologia, dell'energia,
dello sviluppo duraturo e del mare, incaricato
delle tecnologie verdi e dei negoziati sul clima*

JEAN-LOUIS BARLOO

*Il Ministro di Stato. Guarda sigilli,
Ministro della giustizia e della libertà*
MICHÈLE ALLIOT-MARIE